



# やない



この広報誌の発行  
には共同募金が  
活用されています

# 市社協だより

## みんな仲良く暮らせるまち



●乳幼児と児童に対する救急法指導  
(やないファミリー・サポート・センター 講習会)

- P 2 市社協はこんな活動をしています(事業紹介)、新型コロナウイルス感染症に関連する生活費の貸し付けについて
- P 3 令和2年度予算について、令和元年度事業報告について
- P 4 令和元年度決算報告について
- P 5 会費・寄付金の用途について
- P 6 地域福祉権利擁護事業のご紹介、有料在宅福祉サービスの利用・協力会員募集
- P 7 やないファミリー・サポート・センターのご案内、新型コロナウイルス感染症予防について
- P 8 お礼とお知らせ、あとがき

# No. 50

2020年6月 発行

# 柳井市社会福祉協議会はこのよう活動をしています

基本方針：住民の支え合う体制づくりや専門職等との連携・協働による問題解決に向けて、誰もが安心して住み慣れた地域で暮らすことができるよう地域に根ざした福祉のまちづくりに取り組みます。

## ★生活の総合的な支援

- ・心配ごと相談所の開設
- ・福祉無料法律相談の実施
- ・有料在宅福祉サービス事業の実施
- ・地域福祉権利擁護事業の実施
- ・成年後見事業の実施
- ・各種資金貸付事業の実施
- ・福祉用具及び福祉車両の貸出
- ・手話通訳者設置事業の実施

## ★ボランティア活動の推進

- ・ボランティアセンターの管理運営
- ・入門講座等の開催
- ・ボランティアまつりの開催
- ・災害ボランティアセンターの運営や災害ボランティア事前登録の受付

## ★子育て支援

- ・やないファミリー・サポート・センター事業の実施

## ★地域福祉の推進

- ・地域福祉計画・地域福祉活動計画第Ⅲ期の推進
- ・地区社会福祉協議会の活動支援
- ・福祉員活動の推進
- ・ふれあいいきいきサロンの推進
- ・老人給食サービス事業の実施
- ・生活支援体制整備事業の推進
- ・見守りネットワーク基盤の強化事業

## ★介護保険事業・自立支援事業等の推進

- ・居宅介護支援事業
- ・訪問介護事業
- ・介護予防・日常生活支援総合事業
- ・ほっとサービス事業
- ・障害福祉サービス事業
- ・柳井市平郡デイサービスセンター受託経営事業

## ★その他

- ・共同募金配分金事業
- ・柳井市「福祉の市」開催事業への協力など

## 新型コロナウイルス感染症に関連する生活費の貸し付けについて

新型コロナウイルス感染症の影響を受け、休業や失業により収入が減少し、生活に困っておられる方を対象とした貸付制度があります。

### 主に休業された方へ（緊急小口資金）

- 対象者  
緊急かつ一時的な生計維持のための貸し付けを必要とする世帯。
- 上限金額  
・10万円以内  
・個人事業主などの場合、20万円以内
- 返済開始までの期間  
1年以内
- 返済開始から完了までの期間  
2年以内
- 無利子・保証人不要

### 主に失業された方へ（総合支援資金）

- 対象者  
日常生活の維持が困難となっている世帯。
- 上限金額  
・単身世帯 月15万円以内  
・二人以上世帯 月20万円以内
- 貸付期間  
原則3ヶ月以内
- 返済開始までの期間  
1年以内
- 返済開始から完了までの期間  
10年以内
- 無利子・保証人不要

相談窓口が混雑している場合がございますので **事前にお電話にてご予約ください。**

なお相談には1時間～1時間30分程度必要ですので予めご了承ください。

社会福祉法人 柳井市社会福祉協議会 / TEL 0820-22-3800

# 令和2年度 社会福祉事業会計予算総額 161,832,000円

収入		単位：千円	支出（事業別）		単位：千円
会費収入	4,045		柳井市社会福祉協議会の運営のために	45,175	
寄附金収入	800		心配ごと相談所運営のために	44	
経常経費補助金収入	44,728		有料在宅福祉サービス事業の運営のために	279	
受託金収入	37,643		地域福祉権利擁護事業のために	1,171	
貸付事業収入	3,170		歳末たすけあい運動のために（歳末たすけあい募金）	2,501	
事業収入	898		地域福祉活動事業のために（共同募金）	5,949	
負担金収入	105		各種資金の貸付のために	9,025	
介護保険事業収入	49,463		ボランティアセンターの運営のために	720	
老人福祉事業収入	590		地域福祉活動の支援のために	2,523	
障害福祉サービス等事業収入	7,651		居宅介護等事業のために	49,522	
受取利息配当金収入	42		平郡デイサービスセンター受託経営事業のために	30,353	
その他の収入	529		各地区老人給食サービスの運営のために	4,903	
施設整備等補助金収入	882		やないファミリー・サポート・センター運営のために	4,783	
長期運営資金借入金収入	5,000		その他事業のために	4,884	
事業区分間繰入金収入	1,288		<b>合 計</b>	<b>161,832</b>	
拠点区分間繰入金収入	3,062				
サービス区分間繰入金収入	1,936				
<b>合 計</b>	<b>161,832</b>				



# 令和2年度 公益事業会計予算総額 10,385,000円

		単位：千円
柳井市総合福祉センター設置運営のために	9,234	
成年後見事業のために	1,151	
<b>合 計</b>	<b>10,385</b>	

## 令和元年度 柳井市社会福祉協議会事業・決算報告

令和元年度柳井市社会福祉協議会事業並びに決算報告について、理事会、評議員会（書面決議）において承認されましたので、ご報告いたします。

柳井市地域福祉計画・柳井市地域福祉活動計画第Ⅲ期を実行するため、基本理念の「共に支え合い えがおで暮らせる 福祉のまちづくり」を目指して地区社会福祉協議会をはじめ関係機関との連携・協働により地域福祉を推進いたしました。

特に生活課題を抱えた高齢者や障がい者等が住み慣れた地域で安心して暮らしていくため生活支援体制整備事業の拡充に努め、すでに取り組みを始めている地区については支援活動の充実と組織体制の強化に努めました。

一方、災害が発生した際に迅速にボランティア活動ができるように災害ボランティア事前登録を行い、ボランティア活動に必要な養成講座を行いました。

令和元年度 社会福祉事業会計

収入	単位：円
会費収入	3,938,800
寄附金収入	2,027,603
経常経費補助金収入	42,949,787
受託金収入	35,207,852
貸付事業収入	2,709,820
事業収入	890,890
負担金収入	104,671
介護保険事業収入	48,073,045
老人福祉事業収入	559,250
障害福祉サービス等事業収入	7,559,990
借入金利息補助金収入	44,340
受取利息配当金収入	32,757
その他の収入	517,595
施設整備等補助金収入	250,000
長期運営資金借入金収入	5,000,000
拠点区分間長期貸付金回収収入	639,732
事業区分間繰入金収入	1,683,474
拠点区分間繰入金収入	2,984,673
サービス区分間繰入金収入	1,762,784
前期末支払資金残高	52,850,222
<b>合 計</b>	<b>209,787,285</b>

支出	単位：円
人件費支出	110,872,779
事業費支出	17,433,021
事務費支出	10,343,769
貸付事業支出	2,482,980
助成金支出	3,488,494
負担金支出	1,034,590
支払利息支出	44,340
設備資金借入金元金償還金支出	250,000
固定資産取得支出	320,892
長期運営資金借入金元金償還支出	5,000,000
拠点区分間長期借入金返済支出	639,732
拠点区分間繰入金支出	2,984,673
サービス区分間繰入金支出	1,762,784
<b>合 計</b>	<b>156,658,054</b>

※収入合計（209,787,285円）から支出合計（156,658,054円）を差し引いた当期末支払資金残高 53,129,231円は令和2年度に繰越させていただきました。



単位：円

内 容	決 算 額
柳井市社会福祉協議会の運営のために	41,877,591
心配ごと相談所運営のために	43,158
有料在宅福祉サービス事業運営のために	247,236
地域福祉権利擁護事業のために	1,098,046
歳末たすけあい運動のために（歳末たすけあい募金）	2,439,126
地域福祉活動事業のために（共同募金）	6,090,436
各種資金の貸付のために	8,434,208
ボランティアセンターの運営のために	642,178
地域福祉活動の支援のために	1,838,060
居宅介護等事業のために	51,580,833
柳井市平郡デイサービスセンター受託経営事業のために	28,809,215
各地区老人給食サービスの運営のために	4,229,134
やないファミリー・サポート・センター事業のために	4,414,833
その他事業のために	4,914,000
<b>合 計</b>	<b>156,658,054</b>

令和元年度 公益事業会計

収入	単位：円
分担金収入	370,200
経常経費補助金収入	7,693,829
事業収入	1,503,060
負担金収入	480,000
受取利息配当金収入	145
その他の収入	160
前期末支払資金残高	11,350,976
<b>合 計</b>	<b>21,398,370</b>

支出	単位：円
事業費支出	216,768
事務費支出	8,115,922
事業区分間繰入金支出	1,683,474
<b>合 計</b>	<b>10,016,164</b>

※収入合計（21,398,370円）から支出合計（10,016,164円）を差し引いた当期末支払資金残高 11,382,206円は令和2年度に繰越させていただきました。

柳井市総合福祉センター設置運営のために	9,056,055
成年後見事業のために	960,109
<b>合 計</b>	<b>10,016,164</b>

# 市社協会費・寄付金はこのように使われます

社会福祉法人 柳井市社会福祉協議会は、地域福祉を推進するという目的により日常生活の総合的支援や在宅福祉サービス等をおこなっています。こうした事業は、会員の皆様から寄せられる会費や寄付金、行政からの補助金・委託金などにより賄なわれています。皆さまが住み慣れた地域で安心して豊かに暮らし続けることのできるまちづくりを推進するために会費や寄付金は貴重な財源となっています。

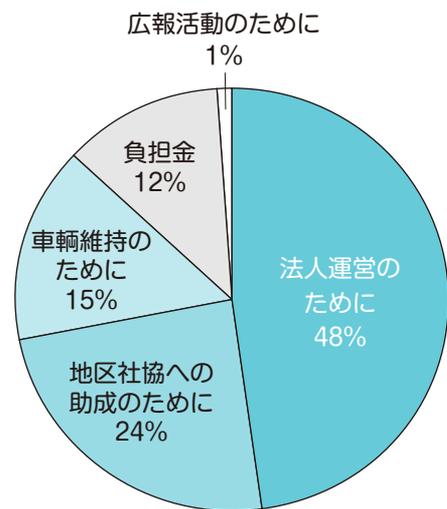
今年も市社協会費・寄付金にご理解とご協力をお願いいたします。

一般会費	3,800
団体会費	44
特別会費	120
施設利用会費	32
<b>合計</b>	<b>3,996</b>

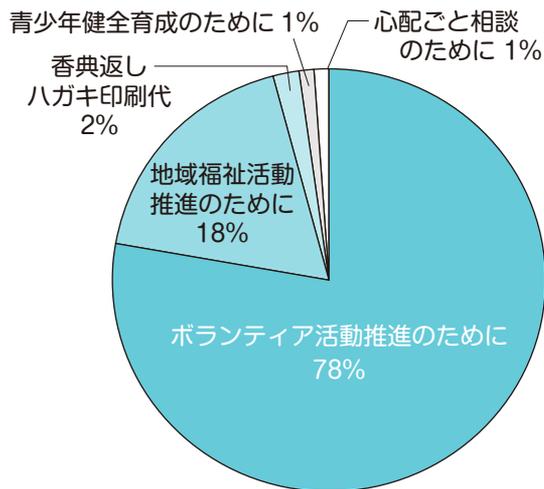
香典・玉串料返し	150
一般寄付	650
<b>合計</b>	<b>800</b>

## ☆市社会福祉協議会では会費・寄付金を財源にこのような事業を行います。

広報活動のために	30
法人運営のために 〔理事会、評議員会、部会開催、評価委員会開催、 職員の研修費、事務費（賃借料、通信費、 損害保険料、税理士報酬他）として使われます。〕	1,937
地区社協への助成のために	942
車輛維持のために	595
負担金	492
<b>合計</b>	<b>3,996</b>



地域福祉活動推進のために 〔各地区社会福祉協議会への助成や、福祉員 活動推進のために使われます。〕	141
心配ごと相談のために	12
ボランティア活動推進のために	625
青少年健全育成のために	9
香典返しハガキ印刷代	13
<b>合計</b>	<b>800</b>



- ・日々の暮らしのお金の管理に不安がある…。
- ・通帳や年金証書をどこにしまったか忘れてしまう…。



そんなお悩みがある方に  
ちいきふくしけんりょうごじぎょう  
**地域福祉権利擁護事業** をご紹介します！

地域福祉権利擁護事業とは、日常生活上で以下のサービスを提供するものです。

- **福祉サービス利用援助**：福祉サービスについてのご相談をお受けします。  
例えば…福祉サービスの利用に関する相談や手続きのお手伝いをします。
- **日常的金銭管理サービス**：生活に必要なお金の管理をお手伝いします。  
例えば…代理または代行で預貯金を払い出し、定期的に生活費をお届けします。  
また、必要に応じて医療費や税金などの支払いをします。  
(1回1時間程度 1,870 円の利用料が必要です。)
- **書類等預かりサービス**：書類や印鑑などを金融機関の貸金庫でお預かりします。  
例えば…不動産権利証書や契約書、年金証書など。  
(年間 4,200 円の利用料が必要です。)



対象者は判断能力に不安があり、本事業の内容を理解し、利用したいという意思がある方です。詳しくは市社協までお尋ねください。

## 有料在宅福祉サービスの協力会員募集

日常の家事で困っている障がいのある方や高齢の方など（**利用会員**）に対して、協力していただける方（**協力会員**）が、下記のいずれかの家事援助を行うものです。現在、協力会員を募集しています。お気軽にお問い合わせください。

### 家事援助の内容

- ◎お家の掃除や整理整頓
- ◎衣類の洗濯
- ◎生活必需品の買い物
- ◎通院・通所の付き添い
- ◎食事の支度
- ◎その他（話し相手など）

### 提供時間

- 平日午前9時から午後5時まで  
(土日・祝日・年末年始を除く)

### 利用会員の利用料金

- 年会費 1,000 円
- 利用料 1 時間 500 円
- 交通費 1 km あたり 20 円



### 協力会員の活動費と交通費の支給

- 活動費 1 時間 500 円
- 交通費 1 km あたり 20 円



※損害保険料や研修費のために年間 1,000 円の登録料が必要です。

お問合せ先：柳井市社会福祉協議会 担当：中本 TEL 0820-22-3800

## やないファミリー・サポート・センターのご案内



子育ての援助を頼みたい方と支援したい人が会員となり、やないファミリー・サポート・センターのアドバイザーが調整役となり、会員同士で支え合う仕組みです。

- 対象者 : 柳井市、田布施町、平生町に在住で以下の会員登録（無料）をされた方
- ①依頼会員（援助を頼みたい方）0歳～中学校3年生の子どもがいる方
  - ②提供会員（援助したい方）ご協力していただける方。年齢、資格は問いません。
  - ③両方会員 依頼会員と提供会員の両方を兼ねられる方

利用料金 : 1時間あたり600円（夜間、早朝、土日祝は1時間あたり700円）

援助内容 : 保育施設までの送迎や、保育施設、学童保育、学校などの終了後に子どもを預かる。学校行事、病院、冠婚葬祭など子どもを連れて行くのが大変な時に預かる。採用試験・資格取得のためや、自分自身の時間を持ちたい時に預かるなど。

柳井市総合福祉センターにおいて「講習会」と「おしゃべりサロン」を開催する予定です。会員でない方でもご参加いただけます。事前に電話での予約が必要です。ご注意ください。

### ☆講習会

- 9月16日（水）10:00～11:45  
乳幼児と児童に対する救急法指導とAEDの使い方 / 柳井地区広域消防組合
- 12月2日（水）10:00～11:45  
子どもの事故、病気について / 柳井保健センター 保健師  
体ほぐし、骨盤ストレッチ / ヨガ講師



### ★おしゃべりサロン

- 対象者：0歳～未就園児の親子 / 参加費：50円～100円程度
- 7月15日（水）10:00～11:30 プラ板でキーホルダー作り
  - 10月21日（水）10:00～11:30 音楽でリラックス～ミュージック・ケア～
  - 令和3年1月20日（水）10:00～11:30 パンケーキパーティー



## 新型コロナウイルス感染症予防について

自分が感染しないようにこまめに手洗いや換気を行いましょう。また、感染していても無症状の場合があるので常に他人に感染させないための咳エチケットに気をつけましょう。

- ①密閉、密集、密接の3密を避ける。 ②換気をこまめに行う
- ③周りの人のためにマスク、腕、ハンカチで飛沫を飛ばさない



# お礼とお知らせ

皆さまよりあたたかい善意をお寄せいただきました。ここに厚くお礼申し上げます。

令和2年3月1日～令和2年5月末日（順不同・敬称略）

## 香典返し・玉串料返しの部

荒田 親彦（御尊父 荒田 定男 様）〔柳井〕  
赤井 達躬（御令室 赤井恵美子 様）〔柳井〕



手作り布マスクを寄贈していただきました

輝く女性たち、輝きたい女性たちを応援する「美学倶楽部」様（周南市から岩国市までの5市で活動）より手作りの布マスクの寄贈がありました。生活困窮者やひとり親家庭など、マスクが必要な方へ提供させていただきます。

## 一般寄付の部

松村 滋子 200,000円  
金光教柳井教会婦人部 手作りマスク 20枚

## 特別会費（1口：3,000円）

沢 智教 1口

## 平郡デイサービスセンター 職員紹介



4月より平郡デイサービスセンター管理者に就任しました鈴木 純平です。地元出身という事もありコミュニケーションはしっかり取れています。不慣れな業務もありますが、安心して利用者さんが来所頂ける様、努めてまいります。どうぞよろしく願いいたします。（写真左から岡田 和江、鈴木 純平、岡田 ナミ子）

## あとがき

誰もが予想していなかった感染症。毎日テレビから流れるニュースに不安ばかり募ります。そんな中、家事をしていると、自宅の庭から四人の子ども達の元気な笑い声が聞こえてきました。出てみると、いつもと変わらない幸せな光景…。もしかして、日頃忙しさを理由に周りを犠牲にしていたかもしれないな…とふと感じました。こんな時だからこそ、子どもたちに向き合い、一緒に過ごす時間を大切にできるチャンスなのかもしれません。できない事を嘆くより、身の回りでできることをしっかりやしていきたいです。そして、私達が不要不急の外出を控えることで、高齢者の方々の安心と健康を守ることを忘れてはならないと思います。再び自由に羽ばたける日を願って…。（河村 陽子）

## 編集・発行

### 社会福祉法人 柳井市社会福祉協議会

〒742-0031 柳井市南町三丁目9番2号  
柳井市総合福祉センター内

TEL(0820)22-3800

FAX (0820)23-1107

HP: <http://yanaicityswc.wordpress.com>

Mail: [yanai-syakyo@themis.ocn.ne.jp](mailto:yanai-syakyo@themis.ocn.ne.jp)

## 和顔愛語 和やかな笑顔・優しい言葉

養護老人ホーム あそか苑 特別養護老人ホーム 四季の里  
サービス付高齢者向住宅 ASOKA やない

## 社会福祉法人 最勝会 最勝会トップ

ホームページ <http://www.saisyokai.or.jp/>  
お問い合わせ/代表電話 (0820) 28-5015

## 社会福祉法人 松風会

特別養護老人ホーム 松風苑  
デイサービスセンター 松風苑  
松風苑 居宅介護支援事業所

お問い合わせ/代表電話(0820)23-6363



特別養護老人ホーム大畠苑  
大畠苑デイサービスセンター

千寿会の基本理念

敬愛・奉仕・誠実

社会福祉法人 千寿会

お問い合わせ/代表電話(0820)45-3838



誠実

真心 融和

社会福祉法人 恒和会

〒742-1352 柳井市伊保庄字近長浜 1-4  
TEL 0820-27-6001 FAX 0820-27-0800  
<http://yuwaen.net>

